10:00~ 16:00

Program <sup>@庁舎ホール</sup> 入場無料 <u>出入</u>自由

10:05~	東京朝鮮第四幼初中級学校 舞踊部	朝鮮民族舞踊
10:20~	足立消防署	防火・地震対策講演
10:45~	CONNECT	バンド演奏 (多国籍)
11:15~	え あろは すぴりっつ	フラ (アメリカ)
11:45~	MARIA びわ	琵琶演奏
12:10~	バングラデシュ アート フォーラム	バングラデシュ 民族舞踊
12:40~	感恩会	中国民族楽器
13:05~	タヒチアンダンス Hoa here iti	タヒチアンダンス
13:30~	ニコニコメロディー	中国民族楽器
14:00~	災害対策課	防災講演
14:20~	剣舞会エッジ -志伝流-	日本伝統芸能 (剣舞・舞踊)
14:55~	AKIRACHANG (あきらちゃん)	アニメソング
15:20~	DuKaChi(ドゥカチ)	ウクライナ 伝統ダンス

Adachi International Exchange Fair 2024

# あだち国際交流フェア2024

2024年10月27日(日)

場所:足立区役所

October 27(Sunday) 2024 at Adachi City Office

#### **%おねがい**%

- ・出入りは自由ですが、可能な限りステージとステージの 間の時間に移動をお願いします。
- ・フラッシュ撮影はご遠慮ください。 (写真および動画撮影自体は可能です。)
- ・携帯電話は音の出ないように設定の上、通話はお控えくだ さい。
- ・庁舎ホール内は飲食禁止です。
- ・ゴミの持ち帰りにご協力ください。



満足度アンケートにご協力ください!!(全6問) Please participate in our satisfaction survey (6 questions in total)!!



主催:足立区地域調整課 多文化共生担当

0:00~ 16:00	Program  @Adachi City Hall	Free admission Free to ento and exit
10:05~	Tokyo Chosen Daiyon Yoshochukyu Gakko Dance Club	Korean Folk Dance
10:20~	Adachi Fire Station	Fire and Earthquake Prevention Lecture
10:45~	CONNECT	Band Performance (Multinational)
11:15~	E Aloha Sprits	Hula (USA)
11:45~	MARIA BIWA	Biwa Performance
12:10~	Bangladesh Art Forum	Bangladesh Traditional Music
12:40~	KANONKAI	Chinese Traditional Instruments
13:05~	Tahitian Dance Hoa here iti	Tahitian Dance
13:30~	Niconico Melody	Chinese Traditional Instruments
14:00~	The Disaster Measures Section	Disaster Prevention Lecture
14:20~	SHIDEN School	Japanese Traditional Performing Arts (sword Dance)
14:55~	AKIRA CHANG	Anime Songs
15:20~	DuKaChi	Ukrainian Traditional Dance

#### **%Requests**%

- You are free to enter and exit, but please move between stages whenever possible.
- Please refrain from using flash in photography.
   (Photos and videos themselves are permitted.)
- Please set your cell phone to silent mode and refrain from talking on the phone.
- Eating and drinking are prohibited inside the city hall.
- · Please take your trash home with you.

# ステージ以外のイベント/Others

## ホール前/In front of the hall

- ウクライナ避難民による民芸品販売 Folk crafts for sale by refugees from Ukraine
- 世界のあそび紹介
  Introduction to games from around the world
- 外国にルーツを持つ方々の作品展示 Exhibition of works by people with roots abroad

### **南出入口・東出入口付近**/ Near the south and ● 防災啓発コーナー (14~16時) ※雨天中止

- 防災啓発コーナー<u>(14~16時)※雨天中止</u> Disaster prevention awareness corner (14:00-16:00) Rain Cancelled
  - ①起震車/煙ハウス体験

Earthquake simulator/smoke house experience

②初期消火体験

Early stage firefighting experience

